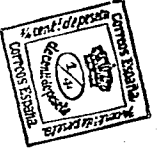


Tribuna Libre

SÉMANARIO LOCAL
(SE PUBLICA LOS SÁBADOS)

D. Luis Revest
Jefe Biblioteca provincial
Castellón



AÑO I

SUSCRIPCIÓN

Una peseta al trimestre en toda España. Extranjero—1'50

PAGO ANTICIPADO

NÚMERO SUELTO 10 CÉNTIMOS

Villarreal 25 de Septiembre de 1915

Redacción y Administración:
Desamparados 1, 2.º

ANUNCIOS Y RECLAMOS

A precios convencionales.—Esuelas de defunción y Comunicados a 15 céntimos línea.

Núm. 13

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
TODA LA CORRESPONDENCIA AL DIRECTOR

DINERO

en hipoteca sobre tierras huertas. Préstamo para 10 años, pudiendo amortizar cantidades parciales en todo tiempo. Solo devengarán intereses las cantidades en descubierto. Dirigirse a D. Domingo Cases, corredor, Vera, 40, Castellón.

Señores: ¡Ya está visto!
no hay papel de fumar
como el «MEFISTO»

Quien lo fuma se dá pisto
y se acredita de listo.

INTERESES REGIONALES

¿Habrá barcos?—¿Qué fletes pagaremos?

Debido a la anomalía reinante respecto a la exportación de nuestro dorado fruto, son muchas las inquietudes que abrigamos y por lo mismo otros tantos problemas, a resolver antes de estar dentro de la campaña, no sea que nos ocurra lo que al galeno del cuento, que tuvo noticia que existía un suero apropiado después de haberse muerto el enfermo; por lo tanto hay que ir apuntando los inconvenientes que nos puede acarrear este estado anormal porque atraviesa nuestra producción para estudiar el remedio de una manera práctica y factible sin sonar en imposibles, cosa vulgar en este país de soñadores y discursadotes de palabra sutil y florida que atienden más a la forma y al aplauso, que a estudiar la idea bajo el verdadero interés del auditorio.

Hace años existe en el negocio frutero de esta región un faro de luz tan potente que todas las miradas están fijadas en él, y es porque sus destellos son de oro,—de oro de dieciocho quilates,—que pueden muy bien ingresar en las arcas del comercio y propietarios y no ir a parar a manos de unos cuantos intermediarios que recogen toda la luz para su casa.

Me refiero al fletamiento de barcos por las sociedades de embarcadores directamente a las casas armadoras, con el fin de abolir el consignatario que es el intermediario aludido, al menos para fletar barcos para aquellos destinos que no tienen acaparado este negocio las casas fruteras del extranjero.

¿Cómo? En mi concepto y el de algunos más que he consultado—es primero, contar con una sociedad suficiente numerosa para poder completar sin esfuerzo la carga de los barcos; segundo disponer de un capital para hacer frente al crédito que exigen los armadores y demás compromisos que se derivan del contrato, y tercero, tener agentes

en Valencia y Extranjero, para encargarse de este asunto.

Como sociedad numerosa está el «Frutero Burriánense» y si no fuera suficiente (yo creo que sí) que se una a otra sociedad que le sea simpática esta idea.

Para conseguir capital, con acciones obligatorias a todos los socios, aunque solo fueran de 250 pesetas.

Y los agentes, ya se buscarían personas que entiendan y quizá hayan hecho este trabajo.

Para dar fuerza a todo lo dicho, basta consignar que la sociedad aludida contrató la temporada anterior el barco «Vicente Carsi», por 1.000 libras esterlinas y lo puso a la carga para Bristol y Cardiff el 30 de Enero al flete de 1/10'2 (flete corriente en aquella época) y ganó la cantidad de libras 445-10-10 que son 11.138'50 pesetas, cambio a la par como consta en los libros de dicha sociedad, fué la única operación que se hizo en esta forma y ya se ha visto el resultado.

No pretendo forjar ilusiones creyendo que en todos los barcos que se fletaran se obtuviera un resultado financiero tan espléndido; pero de lo que estoy convencido es de que en la temporada próxima habrá aún más escasez de barcos que en la pasada y por lo tanto, más probabilidades para que los consignatarios se aprovechen en determinadas ocasiones (que ellos saben muy bien) y siempre serviría de freno el tener una competencia que serían los mismos cargadores y se evitarían abusos de anunciar a sabiendas barcos con tres fechas de anticipación de llegada, que son otros tantos días que pierde la mercancía en la playa, con lo que como todos sabemos no gana ésta nada.

Podría extenderme en otras consideraciones que darían más fuerza a todo lo indicado, pero que omito por no disponer de espacio en el periódico.

T. CABRERA PESUDO.

Villarreal, 1915

Para TRIBUNA LIBRE

En qué pienso

Con tu voz seductora, que es ambrosía,
más preciada que el néctar de liras flores,
en qué pienso, preguntas, gacela mía,
al contemplar tus labios arrulladores.

Contemplando tus labios, pienso y deliro.
Pienso que eres más bella que el sol naciente.
Pienso que eres tan leve como un suspiro.
Pienso que se acrecienta mi amor ardiente.

Pienso que cuando juntos, con gran ventura,
un nido construyamos donde queramos
cantaré madrigales a tu hermosura
que por ser cual tú, bello, serás eterno.

Pienso que será gloria para mi vida
contemplar tus mejillas con embellezo
y tener en mis brazos de amor rendida
ofrendando a mis sueños ardiente beso.

Pienso que eres mi vida, que eres mi cielo;
que eres sol de mi alma; que eres fulgores;
que eres y serás siempre mi solo anhelo;
que es tu voz, la que llaman los ruseñores.

Deliro por cubrirte de liras flores;
por que siempre me miren tus grandes ojos;
por morir, cuando muera, sintiendo amores,
besando con locura tus labios rojos.

VICENTE SARTHOU
Madrid, 1915.

Se rumorea por la ciudad que en un asunto que si no de una manera directa, indirectamente al menos, pudiera afectar a los intereses municipales, ha cometido cierto funcionario una ligereza. Ni negamos ni afirmamos.

Lo que no haremos es amontonar combustible a la gran pira, ya que no es nuestra pluma, horror de insidiosidades, la que se entrega a tan bajos menesteres.

Si, como de público se dice, halló eco el run-runeo de la opinión allí donde de la rectitud hizo ley, fíemos en la honorabilidad de nuestros representantes y estemos seguros de que lejos de cubrir el Ayuntamiento con la impunidad cualquier acto real o aparentemente delictivo, cumplirá con su deber, no dejando sin corrección aquello que la merezca.

Por hoy no podemos ni debemos decir más.

Para TRIBUNA LIBRE

NUESTRO PROBLEMA

I La última cosecha de naranja.

Intervienen, de ordinario, en el comercio de la naranja tantos y tan variados elementos, que, aun en tiempos normales, resulta más que difícil conocer de antemano el rumbo que aquí ha de tomar en época determinada, a poco lejana que la misma esté. Recuerdo que hace algunos años, el simple hecho de que algunos millonarios plantearan, en los Estados Unidos de América, ciertas especulaciones sobre la cosecha del algodón, ejerció una influencia tan directa sobre todo el comercio frutero en Inglaterra, que la que prometía ser para nosotros temporada espléndida, vióse por aquella causa compélida a desenvolverse dentro de los límites de lo regular y mediano.

Nuestros exportadores, que saben esto, no se entretienen en cálculos que, por bien pensados que parezcan, corren siempre el riesgo de seguir el mismo camino que el de la lechera de la fábula y suelen guiarse para sus operaciones, más bien por los impulsos de su corazón o por su instinto, que por las reglas de la lógica y de la previsión, ni más ni menos que hace el jugador, que entretiene sus ocios, arriesgando su dinero en cualquier juego de azar.

Si esto pasa en épocas normales, calcúlese hasta que punto cabrá predecir lo que aguarda a nuestra próxima cosecha en tiempos, como los presentes, en que, a lo imprevisible de otros años, hay que sumar las sorpresas y acechanzas de todo género en que tan rica se presenta la malhadada guerra europea. Nada menos que un verdadero don de profecía sería indispensable para poder emitir alguna idea concreta acerca de tal cuestión y aun en tal caso hojearía todo razonamiento, pues las profecías, cuando se hacían, bastaba con anunciarlas sin necesidad de ser razonadas.

Por otra parte, está nuestra tierra tan íntimamente ligada a la producción naranjera, que del porvenir de ésta depende a todas luces nuestra vida económica, al ex-

tremo de que el problema de la próxima cosecha de naranjas se convierte hoy por hoy en «nuestro problema capital»; el cual preséntase, además, con carácter tan agudo, que, aún a trueque de caer en pecado de temeridad, no puedo resistir al deseo de hacer sobre el mismo algunas consideraciones, a las que no quiero, sin embargo, se les asigne el carácter de pronósticos, sino cualquier otro más modesto como cumple a la pluma de que provienen.

Para ello, mejor que estudiar el asunto de un modo general y abstracto, creo preferible analizar el resultado de la última cosecha y el de las causas que a él condujeron, para ver si podemos sacar de ello alguna enseñanza, que sirva para ponernos a cubierto de las contingencias del futuro. Y entremos en materia.

Comenzaré diciendo que, aunque parezca una paradoja, la última cosecha, tomada en globo, se vendió en los mercados ingleses a precios que, si no fueron brillantes, pueden tenerse, cuando menos, como muy aceptables. Epocas hubo en que los precios de venta tuvieron poco de remuneradores, pero en cambio las hubo igualmente en que los precios fueron satisfactorios al punto de poder compensar en gran parte las pérdidas de otros días. Clase por clase y condición por condición, nuestras cajas alcanzaron el año pasado precios que en nada desmerecen de los obtenidos en otras temporadas en que las circunstancias parecían menos accidentadas y más favorables para nuestros intereses. El poco dinero alcanzado por nuestra anterior cosecha no puede ser imputado al mercado consumidor. Este pagó la mercancía a precios regulares y hasta satisfactorios en algunos casos y como acabo de decir, hasta superiores a los de algunos otros años de paz y normalidad y, a menos de mostrarnos descontentadizos en extremo, no podemos exigir más, por un artículo que no es de primera necesidad, a una nación que está sosteniendo una guerra que le cuesta cerca de cien millones de pesetas diarios. Ni aun los más optimistas pudieron creer el verano pasado que pudiera Inglaterra asimilar y pagar a los precios que pagó, el enorme número de cajas que aquí se recibieron el invierno último. Mas, divagaciones aparte, el hecho es que las recibí y las pagó bien, considerando la temporada en conjunto.

Entonces—se preguntará—como vendiéndose bien la naranja en el Reino Unido, el cosechero y el comerciante se manifiestan, y con razón, poco satisfechos del resultado obtenido? Qué ha sido del dinero que el inglés pagó y que no ha llegado al cosechero, sin que lo tenga tampoco el comerciante? No te asustes, lector, que esto que parece una anomalía, nada tiene de tal; antes al contrario, tiene, como vas a ver, una explicación muy sencilla.

Nacidas directamente de la guerra, pero independientes y desligadas del mercado consumidor, se han atravesado en nuestro camino ciertas circunstancias que han desempeñado el papel de obstáculos contra los que han ido a estrellarse nuestros esfuerzos, como contra la ingente roca se anula el esfuerzo del titán. Nos afanes del agricultor, el trabajo y atrevimiento del exportador, encuentran aquí, en las cotizaciones del mercado, el eco que buscan y necesitan; pero las cajas, antes de llegar aquí, van dejando parte no despreciable de su valor por el camino, en forma de fletes excesivos, seguros de guerra etc. y aún después de vendidas dejan parte del precio

obtenido en forma de daño por cambio... En esto estriba la explicación del enigma: en el exceso de flete; en el daño por cambio; en la prima de seguros, cada uno de cuyos capítulos se queda con un girón de nuestras vestiduras, hasta dejarnos medio desnudos, como van á convencernos la incontestable fuerza de los números.

La primera, en orden á lugar. É importancia, de las condiciones que nos han perjudicado en la pasada temporada naranjera, es, sin duda alguna, la carestía en los fletes. Generalmente el flete que devenga una caja de naranjas, entre nuestras costas y los puertos ingleses, oscila entre los diez y los catorce peniques, pudiendo, como regla general, ponerse en un chelín, ó sea 1'25 pesetas. Apurando algo el cálculo, tal vez llegaríamos á encontrar este tipo excesivo para el último decenio anterior á la guerra. En cambio, durante la temporada pasada, ha sido excepcional el cargamento que ha devengado menos de 2 chelines por caja, habiéndolos habido, por otra parte, que han devengado más de 3 chelines por la misma unidad, lo cual quiere decir, que no nos apartaremos mucho de la realidad si ponemos el flete medio entre 2 chelines y 2 chelines y medio. Pero esto quiere decir que los fletes de la última cosecha han sido más del doble que los usuales antes de la guerra, ó lo que es lo mismo, que cada caja nos costó en ella, más de 1'50 pesetas más de portes que otros años.

Ahora bien; aceptando el tipo vulgar de un millar de naranjas por cada dos cajas, el cálculo nos arroja una pérdida de tres pesetas largas por cada millar de nuestro dorado fruto. Suma y sigue.

El segundo de los factores que han conspirado en contra nuestra, durante todo el año, ha sido el cambio de monedas. La exorbitante depreciación de nuestra peseta, que emergió de nuestras últimas guerras atacada de una anemia aguda, fué curándose durante los últimos años de una manera regular, pero tan paulatina, que si tomamos el quinquenio anterior á la guerra actual, la vemos, comparada con la Libra esterlina, aumentando su valor solamente desde 28 á 26 pesetas por unidad de moneda inglesa. Dejando aparte las causas que á ello contribuyeron, el hecho es que durante el mencionado quinquenio las Libras que nuestras cajas produjeron, rindieron un término medio de 27 pesetas por Libra. ¿Cuánto han producido este año?

Tan pronto como se declaró la guerra, nuestra peseta, cosa natural, comenzó á ganar en valor, llegando á las pocas semanas á cotizarse con premio en relación con las monedas de los países beligerantes, incluso la Libra esterlina, cuyo valor llegó á bajar hasta 24 pesetas, sin que haya vuelto á subir mucho por encima de las 25 pesetas. Total, que aquella misma Libra, que valía en años anteriores 27 pesetas, no ha valido en este más que 24'50 pesetas, ó sea 2'50 pesetas menos por Libra. Si adoptamos como tipos de cálculo (y los hechos nos autorizan para ello) el de diez chelines por caja y el de dos cajas por millar, vendremos á parar en que, por el capítulo de cambios, hemos perdido tanto como ha perdido la moneda inglesa, ó sea 2'50 pesetas por millar, que hay que arrastrar en la suma que venimos haciendo de *lucrum cesans*.

Por fin—y para no citar más que los más importantes—encontramos otro factor perjudicial en las primas de seguros. Los nuevos procedimientos puestos en práctica en la guerra de los mares, podrán no distinguirse por su eficacia militar, más en cambio son una verdadera contrariedad para el comercio marítimo, que, para ponerse á salvo de los peligros más ó menos remotos que minas y submarinos suponen, tiene que ampararse del seguro de guerra, como complemento al seguro marítimo ordinario.

Un examen superficial de esta cuestión es bastante para poner de manifiesto que los medios indicados tienen una importancia más aparente que real, ya que una prima que pasa poco del uno por ciento basta para cubrirnos de ellos. El gasto que ello implica es pequeño y por sí solo apenas influiría en el resultado de nuestro comercio, desde que tomado en globo no significa sino unos 0'25 por caja. Mas en las circunstancias actuales, viene á ser la última paja de la carga que rompe la espalda del camello, sobre todo si viene acentuado el gasto, por unos céntimos más en concepto de extras por descarga é impuestos de puerto, haciendo que nuestro millar, contenido en dos cajas, pierda por esta parte otros 0'50 de peseta.

Y ahora resumamos. Por los tres conceptos que detallamos, cada millar de naranjas deja por el camino, completamente aparte de los precios de cotización, una cantidad que no baja de 6 pesetas, lo cual permite asegurar, sin necesidad de manejar los logaritmos, que una cosecha que haya producido de 9 á 10 pesetas por millar, vendida á los mismos precios habría rendido 15 ó 16, de no haberse entrometido el exceso inevitable de 6 pesetas en los gastos. Y á 15 pesetas el millar nadie se quejaría de los precios alcanzados.

¿Ha quedado explicada la paradoja? ¿Ha sido descifrado el enigma? Ya sé yo que á mi amigo Juan Llauro, le tiene sin cuidado que sean estas ó sean otras las causas que han mermado á 9 sus 15 pesetas, pero tenga paciencia el buen Juan, que no me propongo consolarle de lo menguado del paquete que ha podido meter en su caja—aunque podría recordarle que hace apenas diez años sin hablar de guerra no podía meter más—sino de fijar ideas y plantar jalones para ver qué podemos esperar de la cosecha que se avecina.

Más quede esto para el próximo número de TRIBUNA LIBRE, caso de que le quede para ello paciencia al amable lector.

PEDRO ROCA.

Liverpool, Septiembre 1915.

PÁGINAS

Malditos

... y ella y él seguitan el camino triste, largo, fatigoso de la vida, con el corazón lacerado, dejando entre los zarzales del infortunio la amarga estrofa del dolor.

Nacidos allí, en la tierra gris, tierra de maldición, entre sierras nubladas de hosca hurañia donde el hambre era señor y el cuervo cimbraba sobre el brenal sus negras alas, sintieron la sed de amar. Y rodaron de la montaña al valle soleado en busca de flores, de fuentes, de alegría... La maldición del alma montañesa rodó con ellos.

Juntos hicieron su entrada triunfal en el jardín del amor, y mordieron con golosidad de púber la fruta prohibida. El sol esplendía sobre un cielo azul purísimo. Jilgueros y pardillos musicaban caricias. Flores aromosas, impregnaban la atmósfera. Y ella y él en dulce delirio, recorrian entre adelfas y magnolias, geráneos y claveles el ensñado jardín, y sellaron con sus labios de sangre el juramento de un querer maldito, pero grande como la inmensidad por donde expandían, gozosos, su mirada, y fueron sus brazos la dulce cadena que aprisionó la carne trémula de la juventud.

Y fué un día otoñero cuando el amor dió su fruto.

Y ella y él colmáronle de caricias, le prestaron calor con el calor de sus besos y acallaron el llanto incenscio de la nueva vida con las saltarinas carcajadas que desgranaba el clavicordio de una dicha suprema.

Y fué una tarde de frío y nubes rojas cuando la muerte arrebatóles de un zarpazo el fruto de un amor maldito.

Y ella y él arrastraron por la senda de la vida, la eterna estrofa del sollozo, pulsando con desesperación el arpa eólica del dolor, sintiendo corajes de hieles que envenenaron su sangre.

Y volvieron á la montaña. Una noche, en el camino solitario sintieron frío, y bajo el ramaje seco de un arbol estéril, unieron sus cuerpos con la cadena de sus brazos sin carne y sellaron su infortunio con un beso largo, eterno...

El cuervo en el brenal cimbraba sus alas negras. La luna tendió, piadosa, su blanca mortaja...

J. BOSCH PONS

URBANAS

¡Señor Alcalde!
Quiere Vuesameréc conseguir la palma de la inmortalidad sin tener que aguantar la del martirio? Quiere que, esculpido en mármoles, quede su nombre (eufónico por cierto, si los hay,) para que generaciones venideras respetuosamente se descubran ante la lapidaria inscripción que recuerde vuestro paso por este valle no siempre de lágrimas y dolores?

A poca costa la puede alcanzar aunque, claro es, no sin algún esfuerzo.

Ocioso es enumerarle las distintas cosas que con imperiosa urgencia necesita Villarreal, mejoras todas de importancia suma y sin embargo cada una de poca monta en cuanto á aquello de los céntimos se refiere: arbolado en arrabales, tapado de acequias —y para esto creación de lavaderos— arreglo de la Alameda convirtiéndola en bello y cómodo paseo, ensanche y arreglo del camino de la Estación empedrado de algunas vías centrales, ESCUELAS, ESCUELAS, ESCUELAS; arreglo del piso en la mayoría de las calles que no se hubieran de empedrar, con macadán de duración; modificación é intensificación del alumbrado público; redención de censos sin importancia, etc., etc., etc., (y en estos etcéteras puede vuesarcé incluir lo que tan bien vé su clarísima inteligencia.)

Y como sabemos la obligada contestación que en los labios tiene, nos adelantaremos á su natural respuesta ya que demostrar la posibilidad de todo, es á lo que pretendemos llegar.

Que no hay dinero? Que el Ayuntamiento es muy pobre? Que no hay arbitrios y que el único impuesto, vida de la Corporación, se vé constantemente menguado por supresiones que dicta la Superioridad?

¡Naturalmente querido y respetado Corregidor! Ni este ni otro Ayuntamiento alguno pudo ni podrá nunca acometer mejoras con sus habituales ingresos y dicho se está que mientras no se ocupen en más altas esferas de crear las haciendas locales (¡va para ratol!), hasta en el país de Grullo (D. Pedro) se sabe y se tiene en cuenta que hay que apelar á medios extraordinarios. — Ese es el punto.

¿Por qué regla de tres se juzga imposible para el Ayuntamiento de Villarreal agenciarse un ingreso grande, extraordinario, algo así como 75 ó 100.000 pesetas ó simplemente las suficientes para realizar lo que tanto embelleciera á nuestra amada población dando bienestar á sus sufridos y trabajadores habitantes?

¿Dirá acaso Vuesarcé que falta para ello garantía?

No, querido Alcalde. — Sobre que, si no estamos mal de memoria existen unas láminas que sin necesidad de realizarse podían servir de garantía hipotecándolas ó pignoriéndolas, no olvidemos que nuevas propiedades, que nuevas riquezas traen siempre consigo ingresos nuevos que muchas veces por sí solos bastan al pago de los intereses de la operación hecha, la cual se amortiza en debida forma sin graves apuros.

Y vea vuesarcé... pero ¡¡¡caro espacio!!! Forzoso nos es interrumpir esta para nosotros agradable plática. — En el próximo número si vuesarcé no ha tomado á mala parte estas nuestras ligeras indicaciones, veremos de continuar.

UN PIGMEO.

Se prohíbe:

«Verter agua á la vía pública ó á los solares sin edificar y depositar en unas y otras, tierras, escombros, mondaduras ó pellejos de frutas, desperdicios y toda clase de objetos, residuos y basuras que perjudiquen á la limpieza ó molesten á los transeuntes;»

«El riego de macetas y plantas colocadas en los balcones en forma que el agua caiga en la calle;»

«Sacudir alfombras, ropas y otros objetos, desde ventanas, puertas y balcones de las casas; después de las siete de la mañana en los meses de Mayo al de Agosto inclusive, y de las nueve en el resto del año;»

«Llevar á cabo en la vía pública el apaleo y limpieza de lanas; alfombras, esteras, etc.»

«Partir leña en las calles y plazas» (arts. 32, 34, 35, 36 y 37 Capítulo II de las Ordenanzas municipales.)

Donde dice *se prohíbe*, léase *no se prohíbe*, por que el articulado de las vigentes Ordenanzas municipales es letra muerta para los vecinos y para los que debían no echar en olvido lo que nosotros iremos recordándoles.

El extraño

Unos cuantos arrapiezos y algún que otro desocupado grandullón, se habían constituido en molestos acompañantes de un hombre astroso pero de aspecto bizarro, con ademán resuelto y despreocupado, cual aventurero gascón de la época de Luis XV; tomó asiento ante una de las mesitas dispuestas, para consumaciones de cafetín, en los soportales de la P. Mayor.

Tonificóse con unos sorbos de café, paseó su mirada escudriñadora por todas partes y partió en busca de posada.

A primera hora del siguiente día me fué anunciada la visita de un extranjero.

—Que pase, dije.

—Bon giorno signor....

Buenos días, repuse, y mirando hacia la puerta vi en ella al hombretón astroso y bizarro del día anterior, en el que se advertía no obstante su tranquilo mirar de ojos azules, cierta impaciencia por ser recibido.

Le invité á sentarse, y él, en italiano, y yo en español, entablamos un diálogo.

—Señor, me dijo, yo soy alemán y perteneczo al ejército de mi patria con grado de capitán; sirvo en el cuerpo de ferrocarriles; al comenzar la guerra fui destinado al ejército que invadió Bélgica, y en el Norte caí prisionero de los franceses con algunos cientos, ó miles tal vez, de compatriotas.

—¿.....?

—Ah!... fué aquello producto de una equivocación ó de..... algo que únicamente el coronel que nos dirigía será responsable.

—¿.....?

—Nosotros fuimos atados codo con codo

—¿.....?

—Señor sí; atados todos, soldados, oficiales ¡tan solo el coronel fué atendido con rara cortesía y delicadeza!... Los franceses le devolvieron la espada y tras este honor le destinaron á París.

Yo fui destinado á Tolón de donde escapé á primeros de Agosto último, salvando los Pirineos é internándome en España por sobre Seo de Urgel.

—¿.....?

—Muchas penalidades señor. Antes de caer prisionero me hirieron de tres balazos, y un machetazo aquí, en el costado izquierdo. Durante mi huida comí hierba por espacio de cinco días.

—¿.....?

—Ningún sufrimiento tan grande como el afrentoso *encordamiento* padecido.

Lector, el reducido espacio de que dispongo, me obliga á dejar para el próximo, el resto del diálogo de *el extraño* con

UN CRONISTA.

La naranja

En la asamblea de naranjeros que tuvo lugar en Valencia el miércoles último, se aprobaron las siguientes conclusiones:

Unión de las Agrupaciones de Valencia con las de Castellón y Murcia, y unión de las tres con las representaciones parlamentarias de las tres provincias; conceder un voto de gracias al Sr. Dionís y que la comisión gestora la formen: Representantes de la Cámara de Comercio, Cámara Agrícola, Federación Agraria de Levante, Sociedades La Defensa y La Comercial, Federación Naranjera y Agrupación de Alcira.

Como avance del programa que ha de desarrollar dicha comisión se ha acordado lo siguiente:

Rebaja de tarifas terrestres y marítimas por el interior y exterior.

Reconquista de los mercados.

Libertad de tránsito de la naranja á los mercados centrales.

ROGAMOS á los señores suscriptores de fuera de Villarreal que no hayan abonado el importe del primer trimestre de suscripción á TRIBUNA LIBRE, se sirvan hacerlo efectivo cuanto antes, ya sea en sellos de comunicaciones, giro postal ó designando persona aquí á quien dirigirnos.

URALITA-ROVIRALTA

Pizarra artificial de amianto y portland comprimido para TECHADOS, revestimiento de paredes húmedas y cielo raso. Planchas especiales de 120 por 50 centímetros para cubiertas de poca pendiente. Ligero, incombustible, eterno, resistente a los vientos más impetuosos, completamente impermeable, liso y limpio siempre y admitiendo distintas combinaciones de color; de instalación fácil y rápida. Utilizando URALITA pueden reducirse al límite las armaduras de cada cubierta. —Pídanse muestras, catálogos, libro de Referencias y Presupuestos que ofrecemos sin ningún compromiso por parte del comprador.

Roviralta y Compañía, S. en C.-Ingenieros.-Barcelona.--Depósito en Castellón a cargo de J. B. Valls Climent.--ALLOZA, 135

Bodega Cardona

Vinos puros perfectamente elaborados, procedentes de las acreditadas bodegas de

Rafael Febrer

Servicio a domicilio y venta al detall
Virgen de Gracia, 43.-VILLARREAL

Esterería de JOAQUÍN CHILLIDA (Sucesor de J. Alfonso)

Calle de Enmedio, 70.—CASTELLÓN

Fábrica de persianas, Esteras finas, Cordoncillos alfombrados y Maormas para norias y barcos

Del Concejo

Las 8:20 marcaban las saetas del reloj de la torre, cuando el repórter penetraba en el destartado caserón consistorial. Arriba, ante la tablilla de anuncios, requerimos papel y lápiz y anotamos: «Orden del día: Despacho de oficio.—Expediente de obras de Pascual Viciano, Domingo Villarreal y Antonio Miralles.—Expediente de incautación de valores correspondientes al reparto de consumos del extrarradio.—Nombramientos de concejal almotacén.—Proposiciones, ruegos y preguntas.»

El repórter pensó: ¿Hay hoy ruegos y preguntas? Pues faltarán concejales que las dirijan ó, si tal hacen, oiremos la campanilla. Somos de los que oyen campanas y saben donde.

Ocupamos en el salón de sesiones, la mesa destinada a los chicos. En el estrado, y arrellanados cómodamente en los cómodos sillones, hállanse nuestros municipales los señores Arrufat, Coret, Cabedo, Catalán, Chabrera Canós, Chabrera Batalla, Ferrer Galindo, Molés, Moreno, Nebot y Villarreal. El alcalde preside la sesión. Lee el secretario el acta de la anterior, que es aprobada y se entra en la orden del día.

Pasan a informe de la comisión correspondiente los expedientes de obras; léese la renuncia que del cargo de concejal presenta, fundándola en motivos de salud, nuestro considerado amigo D. Juan Bautista Canós, proponiendo el alcalde sea aquella aceptada y se pase oficio al desde hoy ex compañero, lamentando las causas que le obligan a renunciar el cargo, y dáse cuenta del fallecimiento del dignísimo concejal D. Domingo López Avellana. El Ayuntamiento, a propuesta de la presidencia, acuerda que conste en acta el sentimiento de la Corporación por la pérdida del compañero cuyo patriotismo solo alabanzas merece, pues el finado legó una respetable suma para que se construya una estatua de bronce del Rey D. Jaime I el Conquistador, cuya obra será emplazada en el patio del Santo Hospital de esta ciudad.

Pide la palabra el Sr. Usó. Cuando el Sr. Usó pide la palabra el repórter es todo oídos. Este edil no es de los que sestean, ni de los que dicen las cosas a humo de pajas.—El Sr. Usó se adhiere al sentimiento de la Corporación por la muerte del compañero digno, varón ejemplar y buen patriota. Pero protesta de que el Ayuntamiento de 1909 en el que figuraban como concejales algunos señores que hoy forman parte de la Corporación municipal, no sólo se olvidara de asistir al entierro de un municipio fallecido el 17 de Enero de dicho año, sino que en el indicado día saborearan en el campo suculenta paella los compañeros del infortunado edil. (Silencio en las filas.)

Se acuerda que en lo sucesivo los concejos se celebren a las 9 de la mañana y se acuerda... echarnos ó poco menos del salón de actos. El

Ayuntamiento ha de tratar en sesión secreta lo del expediente de incautación de valores. Y aunque este es uno de esos secretos a voces, abandonamos el salón, cuyas puertas ciérranse herméticamente.

Transcurridos cinco minutos, se nos permite de nuevo la entrada en la sala... cuando la campanilla presidencial pone fin a la sesión.

¿Que ha ocurrido? Secreto. ¿Que acuerdos se han tomado? Secreto. ¿Cómo se ha tratado el delicado asunto que motivara el *despéjen?* ¡Secreto!

Es cuanto por hoy, benévolo lector, puede comunicarte

EL REPORTER

GACETILLAS

El próximo miércoles, día 29, estarán de fiesta cuantos conocen y aprecian al virtuoso y altruista Reverendo D. Miguel Pedrés Bañón, pues en dicho día celebra la suya onomástica nuestro respetado y muy querido Arcipreste.

Suponemos que el buen sentido de nuestros lectores habrá por sí solo rectificado la errata deslizada en el artículo de nuestro colaborador Sr. Latorre: donde decía 91 cooperativas, debe leerse 19.

En atento B. L. M. nos participa el digno Jefe de Telégrafos D. Enrique Martínez Arriba, haber tomado posesión de la oficina de esta ciudad.

Agradecemos al Sr. Martínez, nos complacemos en felicitarle, deseando larga permanencia entre nosotros a tan inteligente como probó funcionario.

Vernia, nuestro valiente y popular torero ha dejado bien sentado el pabellón en la ciudad del Maestrazgo, en las dos corridas celebradas el domingo y lunes últimos.

Las ovaciones tributadas al simpático Ernesto por el derroche de arte que hizo, oyéronse aquí en la Plana.

Bien, *orejado* Maestro. Así se hace cartel y así se obtiene honra y provecho.

Mañana domingo, se efectuarán en el Velódromo Villarrealense las interesantes carreras de bicicletas y motocicletas, de cuyo espectáculo, publicamos en nuestro número anterior el programa.

Reunidos en la noche del domingo último en casa de nuestro respetable y buen amigo el cronista de esta ciudad y laureado músico D. Benito Traver, para en la intimidad gozar de manifestaciones de arte siempre agradables y con ocasión de dejarse oír el aventajado guitarrista Pascual Casinos, tuvimos la suerte de asistir a una verdadera sesión de música en la que, además del nombrado artista que tocó varios juguetes, entre ellos el «Bolero» de Arcas y «Capricho árabe» de Tárrega, nos admiró el amigo Fenollosa interpretando varias piezas de clásicos autores, y los simpáticos aficionados (muy bien, casi maestros) Monzóns y Avellana, acompañados al piano por Mosén Benito, nos deleitaron ejecutando varias composiciones una de ellas la Melodía de Hunt, deliciosa por cierto.

A tan simpática velada asistieron las Srtas. Catalina Pedrés, Amparo Pobo, Ramoncita y Pilarín Gozalbo, María Gracia Vidal y D.ª Dolores Gallén.

Con la amabilidad y distinción en ellas característica hicieron los honores de la casa, la linda sobrina Concepción y distinguida hermana de Mosén Traver, D.ª Carmen.

Para desempeñar el cargo de Concejal almotacén, en la próxima semana, ha sido designado D. Luis Ferrer Galindo.

Se ha ordenado que los mozos del alistamiento de Villarreal Manuel López Ayet y Bautista Carda Esteve, comparezcan el día 28 del actual en el hospital militar de Valencia, con objeto de sufrir el reconocimiento definitivo.

Recibida la visita (que nos honra) de la nueva publicación de Burriana EL SERRA-DAL.—Saludamos con alegría al nuevo colega y prescindiendo de todo lo que no sea franco compañerismo, le deseamos luengos y prósperos años de vida.

Queda establecido el cambio con el semanario «LA DEFENSA» de Castellón.

Después de pasar una temporada con su familia, regresó el miércoles a Madrid nuestro buen amigo el aventajado alumno de la Escuela de Ingenieros, D. Vicente Vicioso.

Villarreal sigue progresando. Los jóvenes Enrique Amorós y Bautista Sifre, muy amigos nuestros, han ingresado tras brillantes exámenes en la Escuela de Peritos Agrícolas establecida en la Granja de Burjasot.—La enhorabuena.

Hemos tenido el gusto de estrechar la mano de nuestro buen amigo el pundonoroso militar D. Juan Bautista Bono, que después de permanecer unos días entre nosotros, ha regresado a la ciudad del Ebro, donde tiene su destino.

Sigue su natural curso la enfermedad que aqueja al joven Juanito, hijo de nuestro simpático amigo D. Juan Dualde. Con impaciencia deseamos el pronto y total restablecimiento del enfermo.

En Teruel tendrá lugar, con motivo de la feria que se celebra en los días del 1 al 5 de Octubre en tan importante ciudad, un concurso provincial de ganados caballar, asnal, vacuno, lanar y de cerda.

Por Real orden se ha dispuesto que por los inspectores provinciales de sanidad se abra una información para averiguar la importancia y desarrollo adquirido por la enfermedad contagiosa denominada «Tracoma ó conjuntivitis granulosa (mal de ojos)» así como el alcance de su propagación para deducir los medios de prevenirla y combatirla.

Y ¡cuidado si en nuestra localidad ese terrible mal... se prodiga!

El gran artista, y exquisito virtuoso del violín, nuestro admirado amigo Joaquín Monzóns, de Burriana, ha sido nombrado Profesor del Conservatorio de música de Valencia.

Celebramos el triunfo como nuestro.

El ministro de Fomento ha recibido la instancia (firmada por los alcaldes de todos los pueblos interesados) pidiendo que no se suprima el tren llamado «rápido de Vinaroz». Quiera Dios que se alcance lo que todos deseamos.

Han marchado al seminario Conciliar de vocaciones Eclesiásticas de Tortosa, para empezar el curso que se avecina, los estudiantes Manuel Gil, José P. Carda, José Mata y Vicente Avellana.

A todos les deseamos buenas notas para el año próximo.

El lunes 27 del actual, saldrá para Valencia con el fin de ser examinado de tercer curso del profesorado de piano, el aplicado joven Manolo Fenollosa. Le deseamos mucha suerte.

En el rápido de las 8 salieron el jueves con dirección a Valencia, la distinguida dama doña Rafaela Iranzo, sus hijas las Srtas. Rosarito, María y Rafaelita, y su hermana Carmen.

Aviso para los que en busca de trabajo abandonan sus hogares.

En Amposta hay centenares de obreros de la Ribera y algunos de la Plana que fueron a la siega del arroz y ahora se hallan sin recursos para el regreso.—Simpáticos trabajadores: bien que vayáis en busca de mayor jornal en tierra extraña... pero hay que enterarse antes.

«España»

En el último número de este gran semanario madrileño vemos los siguientes artículos: *Los problemas del bachillerato*, por L. de Hoyos; *Notas de andar y ver*, por J. Ortega y Gasset; *Nuestra acción en Tetuán*, por F. de Azcárate; *Sobre la tontería*, por R. Pérez de Ayala; *La mujer manchega*, por Antonio Machado; *Los españoles pintados por sí mismos*, por Andrés González Blanco, y *Arte y artistas*, por Juan de la Encina.

«ESPAÑA» también publica los retratos y semblanzas de Verharen y Hautpmann, en su sección de *Figuras contemporáneas*; el *Panorama grotesco: La vida real de España, Vida extranjera y otras interesantes secciones*; y en la parte gráfica una intencionada página en colores y diversos grabados.

Precio del número, DIEZ CÉNTIMOS.



Problema

Hace unos días pregunté a un cazador que llevaba en las alforjas de su cabalgadura algunas cabezas de caza: ¿Cuántas perdices has muerto? Y como sabía que yo tengo afición a lo que muchos llaman *matamiquinas*, me contestó:—«Tú mismo lo puedes averiguar. He matado por cada liebre dos conejos; por cada tres conejos nueve perdices y por cada dos perdices cuatro tordos. Si a la suma de todas las cabezas de caza que llevo muertas restas las de las liebres aparecerá el número 270.»

Unos días ha que distraigo mi afición con este tema, y no pudiendo dar con la solución, ruego al ilustrado director de «TRIBUNA LIBRE», inserte en su semanario el problema para poder contestar al cazador cuantas piezas de cada especie llevaba muertas.

J. CASALTA.

Solución al problema anterior

Corresponden a la tercera parte, 120 pesetas; a la cuarta, 90; a la quinta, 72; Total: 282 pesetas, número dado.

Corresponden a la sexta parte, 60 pesetas. Cantidad percibida por el dueño de la casa donde se tiraba de la oreja a Jorge, 18 ptas. Total: 360 pesetas, número supuesto de donde parte el problema.

Tres soluciones, las tres con idéntico resultado al que publicamos, recibimos el domingo a primera hora. Ya vé el amigo Casalta como sus problemas son leídos con gusto.



Buzón

Una impaciente.—Honrad, cuando queráis, nuestra Redacción, visitándola. Muy agradecidos por vuestros elogios.

E. B.—Zucaina.—Gracias, muchas gracias por la distinción de que nos hacéis objeto. Os escribió el Director.

V. S.—Madrid.—El paquete de números para la villa y corte fue depositado, como todos los sábados en Correos. Ya sabe V. lo bien que *anda* el servicio postal en España.

Imp. F. Chabrera, Mijares, 65.—VILLARREAL

La Primitiva Villarrealense
 Taller de Construcción y reparación
de J. Arrufat Cortés

Construcción de máquinas y bombas para riego, prensas y timbres para las industrias de azulejos y ladrillos, de guantes, jabonería, hojalatería, lampistería y abaniquería.—Tornos para tornear maderas y moldear planchas de varios metales.—Bombas para extracción de aguas aspirantes e impelentes de doble efecto.—Válvulas para cierres de aguas para campo y jardines.
Serrería Mecánica : Esta casa posee la máquina "SOLDADURA AUTÓGENA"
 CAMINO DE ONDA

INSTITUTO POLITÉCNICO
 Establecido en la ciudad de Villarreal, calle de San Jaime, 41
 BAJO LA DIRECCIÓN DE
D. Rafael Lapesa Prat
 Dr. en Filosofía y Letras y Ex profesor del Instituto de 2.ª Enseñanza de Valencia

Enseñanza primaria, cíclica, integral y graduada, dividida en cuatro grados: preparatorio, elemental medio y superior.
 Segunda enseñanza incorporada al Instituto de Castellón, ó libre, comprensiva de todas las asignaturas del Bachillerato.
 Preparación para ingresar en las carreras de Maestro, de Perito Mercantil, Agrícola, Mecánico y Electricista; de Correos, Telégrafos, y otras especiales de poco tiempo y buen porvenir.
 Clases de Aritmética mercantil, Castellano, Francés, Teneduría de libros por partida doble y Correspondencia comercial, para los que no pretendan tener título académico.
 Clases nocturnas de 1.ª enseñanza de Aritmética mercantil ó de Francés, para los que tengan ocupaciones por el día.
 Admitense alumnos internos, medio pensionistas, permanentes y externos.

PÍDASE REGLAMENTOS

Bar y Casa de Huéspedes
JOSÉ MORENO

San Pascual, 32-VILLARREAL

Fábrica de Sombreros y Gorras
 DE
FRANCISCO VILLANOVA

Mayor, 29-Villarreal

Confitería y Cerería
 de **VICENTE MIRALLES**

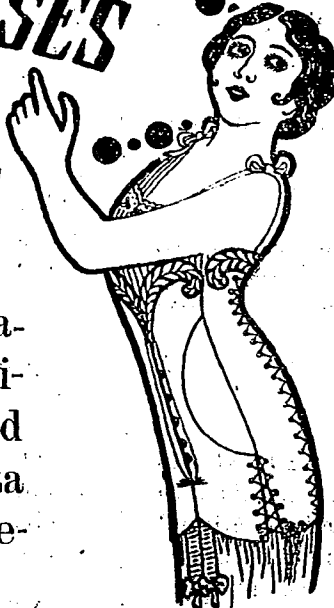
(Sucesor de J. Reyverter)

Mayor, 27-VILLARREAL

GRAN FÁBRICA DE CORSÉS
M. Ribes Hnos
VILLARREAL

San Pascual, 15

Modelos elegantes.-Manufactura de corsés últimas creaciones.-Altas novedades en brochados de algodón, sedalina y seda.-Especialidad en el corsé-botella de gran utilidad para embarazos.-Fajas para caballero.-Corsés forma recta con ligas, desde 2'50 ptas. Corsés para niña desde 0'50 pesetas. Creación de la casa, "Gran corsé Agripina".



NUEVO ESTANTE A PEDAL
 CON
FRICCIONES de BOLAS de ACERO
 LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODÍA DESEARSE.



NO CABEN
 YA EN LAS
 MÁQUINAS
 PARA COSER

SINGER

MÁS
 PERFECCIONES
 NI
 MECANISMO
 MÁS
 EXCELENTE

Máxima ligereza.
 Máxima duración.
 Mínimo esfuerzo en
 el trabajo.

Fotografía artística

SALVADOR HERMANOS

Mayor de Sto. Domingo, 38

Especialidad en bromuros, platinos, ampliaciones á lápiz y retratos al óleo.
 Se retrata de día y de noche

Academia BOSCH : FÁBRICA DE BALDOSAS
 DIBUJO Y PINTURA

Clases diurnas de 9 á 11 y de 11 á 1.
 Id. nocturna de 6 y 1/2 á 8.

JOSÉ MONER

C. Ermita, 171.-Villarreal

"LA ELECTRICIDAD"

SABADELL

Construcciones eléctricas y mecánicas en general.
 Dinamos, alternadores, electromotores, lámparas de arco, acumuladores, etc.
 Motores á gas STOCKPORT
 Id. de gasolina
 Bombas en general—Turbinas hidráulicas—Reguladores de velocidad.
 REPARACIONES EN TODA CLASE DE MAQUINARIA.

Representantes en la provincia

Juan y Pedro Perona
 ERMITA, 14.-VILLARREAL

ANTIGUA SASTRERÍA

DE
VICENTE LORAS

VERA, 10.-CASTELLÓN

Se confeccionan toda clase de trajes para caballero y niño, con arreglo á los últimos modelos, como así también trajes Talares para sacerdotes—Mantiles—Botanas estilo francesas y romanas Dulletas y elegantes Mucebas.
 Completo surtido en pañería del país y extranjero, merinos-pañó merino-casimires y sargas lana.

PRONTITUD Y ECONOMÍA
 NO EQUIVOCARSE: VERA, 10.-CASTELLÓN

MERCERÍA Y NOVEDADES
Vicente Fortuño

En esta casa encontrará el público de gusto más exigente cuanto pertenezca al ramo de cristalería y perfumería.
 Mayor San Jaime, 38

RELOJERÍA
 DE
VICENTE COSTA

Sangre, 7.-VILLARREAL

Inmenso surtido de relojes de las mejores marcas.
 Relojes de pulsera á precios inverosímiles.
 Despertadores casi regalados.

FÁBRICA DE JABONES DE TODAS CLASES
 Felipe Nacher

Ermita, 153
 Despacho: San Antonio, 13-VILLARREAL

Zapatería "LA ECONOMICA"
 VIUDA DE C. CLEMENTE
 Ruzafa 35.-VALENCIA

Especialidad en calzados de lujo y á la medida